

**Ib Tsab Ntawv Rau Tus Neeg Xauj Tsev Nyob Ua Piv Txwv thiab Daim Ntawv Tshawb Nug  
Txog Kev Nqus Cov Pa Luam Yeeb Los Ntawm Lwm Tus Neeg Uas Haus Luam Yeeb rau  
Kev Siv Los Ntawm Cov Tswv Tsev Rau Cov Tsev Tshooj thiab Cov Neeg Saib Xyuas**

[Date]

Hawm txog Cov Neeg Nyob Hauv Lub Tsev:

Peb zoo siab tias koj tau xaiv nyob rau ntawm [name of building/property]. Lub [name of management company or apartment building] tau kawm txog cov kev hloov uas tshwm sim hauv kev tswj cov tsev tshooj. Coob tus tswv tsev txiav txim los tswj kev haus luam yeeb hauv lawv tej vaj tse.

Cov tswv tsev ntawm cov tsev tshooj xyaum ua raws cov cai tsis pub haus luam yeeb vim muaj ntawm yam. Kev nqus cov pa luam yeeb los ntawm lwm tus neeg uas haus luam yeeb mas nws yog ib qho phom sij rau txoj kev kaj huv ntawm cev, tshwj xeeb rau cov me nyuam yaus, cov laus, thiab cov neeg uas muaj ib tug mob mus ntev, uas tsis muaj ib qho uas yuav raug rau cov pa luam yeeb yam uas muaj kev ruaj ntseg. (Tau los ntawm: U.S. Surgeon General, 2006). Ntxiv thiab, cov khoom siv haus luam yeeb yog thawj qhov ua rau muaj kev ploj tuag los ntawm hluav taws xob hauv Minnesota. (Tau los ntawm: MN Fire Marshal).

Yuav kom xyuas tau txoj kev kaj huv ntawm cev thiab txoj kev ruaj ntseg ntawm tag nrho cov neeg nyob ntawm no, peb xav tias yuav xyaum ua raws li tsab cai tsis pub haus luam yeeb rau peb lub tuam tsev thiab hauv cov chav. Peb xav paub seb koj xav li cas! Qhia rau peb seb koj xav li cas txog qhov muaj cov cai hais txog kev haus luam yeeb hauv lub tuam tsev thiab ntawm chaw. Thov teb daim ntawv nug luv luv hauv qab no thiab xa mus rau [name of office, etc.].

Sau npe,

[Apartment Manager's name]

Txiav ntawm no



**Koj puas haus luam yeeb hauv koj chav?**

- Haus
- Tsis haus

**Lwm cov neeg nyob hauv tsev los sis cov qhua  
puas hauv luam yeeb hauv koj chav?**

- Haus
- Tsis haus

**Koj puas hnov tsw pa luam yeeb los ntawm lwm  
chav los?**

- Hnov, thiab nws xeeb txob kuv
- Hnov, tiam sis nws tsis xeeb txob kuv
- Tsis hnov

**Koj puas txhawj xeeb txog cov kev muaj feem  
txuam ntawm kev nqus cov pa luam yeeb los ntawm  
lwm tus neeg uas haus luam yeeb ua rau koj txoj**

**kev kaj huv ntawm cev los sis rau lwm tus neeg txoj  
kev kaj huv ntawm cev?**

- Txhawj
- Tsis txhawj

**Koj puas xav kom tsis txhob haus luam yeeb hauv  
koj lub tuam tsev?**

- Xav, kuv xav kom tsis txhob haus luam yeeb thoob plaws hauv lub tuam tsev
- Tsis xav, kuv xav kom cia haus luam yeeb hauv cov chav hauv peb lub tuam tsev
- Kuv tsis muaj kev xaiv dab tsi

Lub Npe ntawm Lub Tuam

Tsev: \_\_\_\_\_

**Puas muaj lus xav hais?**